The Chinese Times
Authorized as second class mail,
Post Office Department, Ottawa

Saturday, November 6 1948

The Chinese Times

Vol. 10 No 158

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B.C., CANADA
P. O. Box 339 Phone MArine 8941

中華民國三十七年十一月六號（星期六）新聞紙第十卷第一百五十八號

大漢公報

孔子紀元二千四百九十九年 夏歷歲次戊子年十月初六日

本報電報掛號
CABLE ADDRESS:
TAIHONPO

△重要新聞

●國軍克復定縣望都

包圍太原之共軍失去鬥志

南京五日電．國軍爲減輕共軍進攻山西太原壓力．日昨由北平保定間．調動主力軍壹隊．沿平漢鐵路南下．與共軍會戰．不久即將定縣克復．收回望都．保定外郊現已無共軍踪跡．由北平至保定一段鐵路完全落於國軍之手．華北剿匪總司令傅作義將軍統領部隊．是日迫近正定外郊．距共軍主要基地之石家莊僅廿八公里．南京觀察家推測．國軍收復石家莊．乃屬時間問題．將來正定克復．國軍即可向西沿正太鐵路推進．援救太原．而且太原防軍力量雄厚．尚足支持兩月．太原被圍．將及一月．共軍曾三次發動總攻．接觸百餘次．惟國軍分駐之部隊．均能一致合作．卒將共軍之精銳第八軍擊潰．擊死與俘獲共兵逾七萬人．是次國軍進擊石家莊．已使包圍太原之共軍失其鬥志．城東與城南戰事．是日已見不如日前之猛烈云．

●蘇俄外交次長 遭受盟國多方抨擊

法京巴黎五日聯合社電．美代表多利士．是日在聯盟國政治委員會．與蘇俄外交次長偉仙斯基之座位．相距僅數尺．是日美代表多利士．謂蘇俄對美之指控．全屬子虛．蘇俄强指美國欲將希臘變爲美之侵略根據地．其用意是欲轉移聯盟國．對希臘爭執之討論．多利士爲辯論希臘之事對該委員會稱．謂美國停止解除武裝．是因世界恐怖．彼並直接指出．是恐懼蘇俄及共黨主義．

英代表麥尼路評擊偉仙斯基及蘇俄附庸國代表所發之宣詞．過於强蠻奪理．非律賓代表羅虞．亦參加評擊蘇俄．謂聯盟國之弱小國．並不畏大子彈云．

●白崇禧任徐州司令

南京電．據昨日得接可靠方面消息．中共大軍最近雲集魯省．有準備長驅南進猛攻徐州城之勢．預測徐州城一帶血戰．一星期內將爆發．是以國府設法積極增厚徐州軍防．而駐徐州美軍事顧問團及家眷凡一千二百名．亦準備遷徙．南京政府爲增厚徐州軍防起見．特委漢口戰區國軍總司令白崇禧將軍爲徐州國軍新司令．以應付中共任何攻勢云

●香港備船撤出英僑

香港六日電．路透社訊．香港政府現已準備收用民船．爲撤出上海英僑之用．一旦寧滬局勢再加緊張．撤離成爲必要時．香港政府立可派船北上．載英僑離滬．駐上海各國領事．現已請示本國政府．可否依照美國辦法．通告僑民離華．美駐華大使館．日昨已正式通知不需要美僑一律撤離南京上海矣．

●南京散播和平空氣

南京六日電．合衆社訊．南京滿播謠言．謂和平運動現已在積極進行中．但官方始終未有表示蔣介石總統有意與共方談判和平．終結內戰．聞共軍是日分兵三路向徐州與揚子江間進攻．故有法國通訊處發出消息．謂國民政府決放棄用其兵力解決內戰之計劃．而轉同意於組織壹聯合政府．勸蔣總統下野．出洋遊歷．任由李宗仁副總統在于談判時期主持國政．

●翁院長談失敗原因

南京廣播訊．行政院長翁文灝．於星期二日午後．在立法院報告．謂最近軍事之逆轉．爲使政府八月十九日經濟改組失敗之主因．國家平衡預算之計劃．因又告失敗．翁院長謂．改革計劃當有若干初步之成功．貨幣計劃之草擬者．有意完成下列拾項目標．

㈠平衡預算．國家之支出實太浩大．難以平衡．即如政府八月份在東北之開支一項．即達一億金元．幾佔全國同期總開支三分之一．而政府之稅收．則並未增加．更有進者政府又不得不以更大之補助費．支持公共事業及其他國營事業．

㈡金銀外幣收歸國有．至本年九月底．外幣．金．銀．及海外華僑滙回國內轉變成金圓券之滙款．共達美金一億九千零四拾三萬二千八百五拾九元五角九分．政府僅以此款中之弍千二百八十七萬二百一十貳元二角五分．購進貨物．尚餘款美金一億六千柒百五拾六萬二千六百四十七元零四分．但由於金銀外幣轉換之結果．人民手中游資充斥．更其於前．流通之數量太大．金圓券乃迅速貶值．

㈢消除商業貸款之高利率．計劃之初期．新貨幣對此已有相當成功．其後因物價之波動．以及其他財政問題．遂終歸失敗．

㈣增加銀行存款．有等人確已遵守政府之建議．將其多餘之現款．存入銀行．但因供應品日益稀少．消耗者需於黑市中求之．存款因亦爲之減少．

（未完）

●北大西洋聯防協約

其基本原則已擬訂

法京巴黎六日加拿大社電．加拿大外交部長彼亞遜．昨對新聞記者發表談話．謂北大西洋軍事聯防協約之基本原則．業已擬訂其大概．吾人現時所需要者．是將基本原則轉變作條約．即成事實．記者問彼關於簽訂餘軍事協約之時間問題．彼答．經過前日之事件．事情之演變或會加速．（相信彼指前日之事件．是指杜魯門再獲選爲美國總統）

△本報價目表（零沽每份六仙）

△每月	△每季	△半年	△全年
雲域派到一元二五	三元七五	七元五毫	壹十五元
本埠郵寄一元五毫	四元五毫	九元	壹十八元
加屬美墨一元四五	四元零五	七元九五	十五元六
中國各國一元五毫	四元五毫	九元	壹十八元

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈．
司理部啟

◎鄧雲章啓事

啟者弟奉加國洪門民治党公命特派回滬爲出席二中全大會代表兼考察振興實業專員仰我党社職員昆仲及親朋戚友隨後如有函件指教懇直接由下列英文住址惠賜前來弟得收無悞矣

上海華山路四七六號
MIN CHIH TANG
476 Avenue Haig
Shanghai, China

◎住家屋出賣

有七個房吉屋一間接近奇花街樓上有房兩個樓下五個砌磚沐浴室灌浴室雜木地台瓦水盆法蘭西門士敏土庫煖爐車房無一不備屋蓋修飾一新非常雅觀隨時可以遷入取價七千元須先交現欵四千元餘充銀期又有六個房吉屋一間樓上有房四個樓下四個士敏土庫無煖爐每年地稅五十六元地段背後并有三個房小屋一間每月租銀八元隨時可以遷入取價三千三百元

HOY'S BROKERAGE
188 Pender St. E.
MArine 9621

◎樓業出賣

此樓業位於加蘭護街以南．接近第六十五街．樓內分做舖位兩間．並有靚房四間．另有園藝房三間．及器具室等．配有清除濁氣機及煖氣龍．築有新式蓬形車房．地位適中．爲營菜蔬及雜貨生意最爲適合．業主志在退休．故將之賤賣．爲平生最好機會．除願意負還抵押欠項外．仍交現款九千五百元．便可交易．如意者．請在電話與業主洽商．

電話 KErr. 5426

◎域多利台山寧陽總會館通告

△橫巷大館全間舖位召租

逕啓者本館橫巷大館全間舖位將近批滿現訂于十一月廿一日（禮拜日）在本館禮堂舉行投充同日下午九時開閘租銀高者得一切規章悉照本館規定條例辦理有志經營事業僑胞希依時到會投閘爲荷

中華民國卅七年十一月一日

◎謝啓

黃燕堂各膏丹丸

勒斯坦南部科魯耶進攻埃及軍陣地．但爲埃及守軍擊退云．

加拿大裕城多利記德綸

YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.

新貨到步
水仙花頭
錦盒糖薑
瓦盅蜜薑
錦盒茗茶

加拿大資路銀行設在溫哥華緬夾喜士定街角．與華商鄰近利便華僑．支行遍加拿大各埠．歡迎商號或私人貯蓄．服務快捷而有禮．在外滙統制條例範圍內．樂意爲華僑移欵或滙欵往香港及中國．滙香港者．港幣．加幣與金磅均可．滙中國者．中國幣．加幣．美金．郵滙或電滙均隨尊便

THE ROYAL BANK OF CANADA

永華勝古玩店
WING WAH SING COMPANY
84 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本公司專辦祖國古代磁器現代江西碗碟公子花樽應有盡有
酸枝檯仔樟木槓箱尤爲特色送禮嫁娶適宜僑胞光顧無任歡迎
◎現有大帮生油蠔油上市
發行相宜
喊線 PA. 1635

加拿大成發藥行 溫哥華
SING FAT CO.
432 Columbia Ave.
TA. 1628 Vancouver, B.C.

代客配藥煎藥 營業時間 晨十時起 晚十時止
舉操氏新舊搜毒藥精 每樽四元二
天生實驗堂 消痔丸 每盒壹圓
李乾亨督製 立効止咳療肺露 每瓶壹元二五
本行新到參茸藥材各項丸散批發零沽價格克己
撚花戀戰露 每樽三元

元發華棧有限公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.

送禮佳品 荔枝干糖薑 水仙花錦盒竹籃茶葉

好消息
奄派嘹什凈絲苗米
旗 嘹頭號絲苗米
△捲土重來 行將上市
△光顧諸君 幸留意焉

輔行雜貨公司
國貨商場

磁瓶蜜餞糖薑
蜜餞糖薑．爲中國之特製．又爲西人嗜好之品．磁瓶．爲中國之特產．可作古玩陳列．現用之爲珍藏蜜薑發售．正所謂雙美並具．其寶貴爲何如．今以之爲冬節送禮．其鄭重又爲何如．若有意用此．請早來購．價目如下．

磁瓶蜜薑
價目壹磅庄每瓶二元二毛五
木座另計

FOO HUNG COMPANY LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver, B.C.

昌同利埠域
Lee Hong Chong Co.
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

雲埠均安號
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.

美國總統輪船 加華客務 加拿大總代理

船期預約如下

美佑將軍 拾壹月五號
委路慎總統 十一月十九
哥頓將軍號 十二月三號
企李夫崙總統 十二月十號

已上船期如有更改與否全視乎罷工解決時再訂佈告仰祈留意

代理加美各飛機公司客位僑梓回國或往加美各埠均能料理

美國總統輪船公司 雲華客加拿大總代理 埠均安號馬均德
駐域子利代理利同昌馬炳耀啓

詹十一月廿八日爲本社舉行成立第廿五週年銀禧紀念慶典寅具潔樽統請
洪門民治黨各級黨部達權總支社洪門大小機關各兄弟姊妹駕臨指示禮儀曷勝榮幸
叨吆埠達權支社同人敬約
東

Dart Coon Club, 608 Pine St. Nanaimo, B.C.